

Gittin (88b)

— **sitting and forcing** a husband to issue a *get* in a case where the law mandated coercion. — אָמַר לִיה — **Abaye once found Rav Yosef** — אַבְיֵי אֶשְׁכַּחִיה לְרַב יוֹסֵף — **and it was taught in a Baraisa:** — וְתַנְיָא — **But we are not ordained,** — וְהָא אֲנֵן הֲדֵיוֹטוֹת אֲנֵן — **R' Tarfon used to say:** — הָיָה רַבִּי טַרְפוֹן אוֹמֵר — **Wherever you find gatherings of idolaters** serving as judges, — מוֹצֵא אֲגוּרָאוֹת שֶׁל עוֹבְדֵי כּוֹכָבִים — **even though their laws are identical to the laws of Jews,** — אִי אַף עַל פִּי שְׂדֵינְיָהֶם כְּדִינֵי יִשְׂרָאֵל — **you are not permitted to submit to them** for a judgment of your dispute. — אַתָּה רִשְׁאֵי לְהִיָּקֵק לָהֶם — **For it is stated:** — שֶׁנֶּאֱמַר — **And these are the judgments that you** (Moshe Rabbeinu) **shall place before them,** i.e. before the seventy ordained elders. From this *pasuk* we derive that judicial proceedings are valid only when conducted — וְלֹא לִפְנֵי עוֹבְדֵי כּוֹכָבִים — **before them** (i.e. Jewish judges), — לִפְנֵיהֶם — **but not** when conducted **before** panels of **idolaters.** — דָּבָר אַחֵר — **Another [ruling]** may be similarly derived from the verse: — לִפְנֵיהֶם — **Judicial proceedings are valid only when conducted before them** (i.e. ordained judges), — וְלֹא לִפְנֵי הֲדֵיוֹטוֹת — **but** are **not** valid when conducted **before unordained** judges. How, then, can an unordained judge such as yourself, Rav Yosef, coerce husbands to divorce their wives, when the second interpretation in the Baraisa clearly prohibits it?

Rav Yosef responded:

— אָמַר לִיה — **He said to [Abaye]:** — אֲנֵן שְׁלִיחוֹתֵיהוּ קָא עֲבָדִין — **We are carrying out the charge of [the ordained sages of Eretz Yisrael],** — מִיַּד דְּהִנָּה אַהוּדָאוֹת וְהַלְוָאוֹת — **just as we do in** monetary cases involving **admissions and loans.**

Midrash Tanchuma (Mishpatim B)

— לִפְנֵיהֶם — **Judicial proceedings are valid only when conducted before them** (i.e. Jewish judges), — וְלֹא לִפְנֵי אֻמוֹת הָעוֹלָם — **but not** when conducted **before** judges who are members of the **nations of the world.** — מִנֵּן לְבַעֲלֵי דִינֵין שֶׁל — **From where do we know regarding Jewish litigants** — שִׁישׁ לֵהֶם דִּין זֶה עִם זֶה — **who have a case one against the other,** — שִׁיודְעִים שֶׁאֻמוֹת הָעוֹלָם דִּנֵּן אוֹתוֹ הַדִּין כְּדִינֵי יִשְׂרָאֵל — **and who know that the nations of the world judge that case like Jewish law,** — שֶׁאִסוּר לְהַזְדַּקֵּק — **that it is nevertheless forbidden to submit to them?** — אֲשֶׁר תִּשִּׂים — **[The Torah] therefore teaches: that you shall place before them,** implying — לִפְנֵי — **before Israel** — וְלֹא לִפְנֵי אֻמוֹת הָעוֹלָם — **and not before the nations of the world.** — **For anyone who leaves Jewish law and goes before the nations of the world** — כִּפְר בְּהַקְדוּשׁ בְּרוּךְ הוּא תַחֲלֶה — **first rejected the Holy One, blessed is He,** — וְאַחֲרָי כֵּן כִּפְר בַּתּוֹרָה... — **and afterwards he rejected the Torah...** — אִם עֲשִׂיתֶם אֹתָם אֵת — **The Holy One, blessed is He, said to Israel:** — הַקְדוּשׁ בְּרוּךְ הוּא לְיִשְׂרָאֵל — **and you do not submit to the nations of the world,** — וְאִין אַתֶּם מְזַדְקְקִין לִפְנֵי אֻמוֹת הָעוֹלָם — **I will build for you the Beis HaMikdash** — וְיִשְׁבוּ בָּהּ סַנְהֶדְרִין — **and the Sanhedrin will sit in it.**

חומר האיסור

שלחן ערוך (חושן משפט כו, א) - אסור לדון בפני דייני עכו"ם ובערכאות שלהם, אפילו בדין שדנים בדיני ישראל, ואפילו נתרצו שני בעלי הדינים לדון בפניהם אסור. וכל הבא לדון בפניהם הרי זה רשע וכאילו חירף וגידף והרים יד בתורת משה.

חוקות חיים (דף ד.) - והנראה בודאי כי הא דאסור ללכת לדון בערכאות של גוים אין איסורו מדרבנן אלא הוא איסור גמור מדאורייתא והוא לאו הבא מכלל עשה... ומה שנראה מתשובות הרב מקור ברוך שכתב על שם הרב"ם והסמ"ג דמדלא מנו במנין המצוות דסבירא להו דקרא הוא אסמכתא דבריו תמוהים ביותר... שהרי דעת בה"ג והרמב"ם והרמב"ן והסמ"ג שלא למנות לאו הבא מכלל עשה.

תשב"ץ (ד, חוט המשולש הטור הראשון יז) - בלכתם אל בית טענותיהם לדרוש ערכאותיהם בזה הם נותנים מעלה וחשיבות לאלהיהם ולתורתם, ומכחישים אלקים חיים ומלך עולם ותורתו תורת האמת.

אורים (כו, ד, וע"ע נתיבות ד) - והרים יד בתורת משה דמראה כאילו תורת משה אינו חס ושלוש ואין בו די להוציא הדין לאור השמש ולכך הולך לפני גוים שבקיאם בטיב דתי המלכות המוטבע על פי שכל אנושי.

דרשות חתם סופר (א, עמ' קכא) - ההולך לפני ערכי נכרים מוציא עצמו מכלל בני... כי טורפים לו מצוותיו מעל פניו.

מי שעבר על זה

חדושי ר' עקיבא איגר (כו, א, בשם תשב"ץ) - ואם הוציא ממון על ידי דין ערכאות אם אין כן בדיני ישראל הממון גזול בידו ואם קדש בזה אין מקודשת והוא פסול לעדות כמו כל גזלן. [וע"ע חסד לאברהם א, ו בענין פסול עדות].

משנה ברורה (נג, פב) - ההולך בערכאות של עובדי גלולים פסול להיות ש"ץ בראש השנה ויום הכפורים אלא אם כן עשה תשובה, ונראה לי דמיירי שלא נשאר על ידי זה ממון חבירו בידו כגון שהיה בזה דיניהם כדינו אפילו הכי פסול על כל פנים בראש השנה ויום הכפורים דהוא עון גדול מצד עצמו, דאי לאו הכי הלא הפסול מחמת עבירה אפילו בשאר ימות השנה אין לו להיות ש"ץ. ואולי בזמנינו בעונותינו הרבים דנשתכח האיסור מכמה אנשים ואפשר דהוא שוגג בדבר אין לפוסלו... ועל כל פנים לענין ש"ץ בראש השנה ויום הכפורים בודאי יש להחמיר.

כסף הקדשים (חושן משפט כו) - כתבו האחרונים ז"ל כי אין לצרף לעשרה להתובע בעש"ג שלא ברשות בית דין הצדק, ושייך בכך מעין אביזרא דעבודת אלילים דכתיב למען תפוס כו' בלבבם, ועד שעושה תשובה הוה ליה יצא מהדת.

ערך ש"י (חושן משפט כו, א) - בסופר ומוכר לאחרים צריך להיות מוחזק בכשרות ולא די שאינו חשוד כמו שוחט.

דייני ישראל בערכאות

חזון איש (סנהדרין טו, ד) - ואין נפקותא בין בא לפני אינם ישראלים ובין ישראל שופט על פי חוקים בדוים, ועוד הדבר יותר מגונה שהמירו משפטי התורה על משפט ההבל, ואם יסכימו בני העיר על זה אין בהסכמתם ממש ואם יכופו על זה משפטם גזלנותא ועושק ומרימים יד בתורת משה.

ציץ אליעזר (בשם הגרצ"פ פראנק) - וכל הדברים הללו נאמרים גם כן על יהודי ששופט ליהודים בדיני הגוים שלא על פי תורה הקדושה, ובודאי השופט הזה הוא בכלל זה שהוא רשע ומרים יד בתורת משה וזה גרוע מגוי שהגוי אינו מצווה לדון דוקא בדיני ישראל... ומהר תהיה אחריתו של המחזק אותם.

ר' יצחק אייזיק הלוי הרצוג (הובא ביחוד דעת ד, סה) - כעת כאשר עם ישראל שוכן בארצו ולדאבון לבנו הוא דן על פי חוקים זרים הדבר חמור אלף פעמים יותר מיחיד או קהלה בישראל שהולכים לדון בערכאות של גוים, כי המבלי אין אלהים בישראל וכו' ח"ו.